

1-8⁰

S A N

u vrime Svecsánoga Uvoda
Prisvitloga, i Priposhtovànoga
• Gospódina

PAVLA SUCSICHA

od Pacsér,

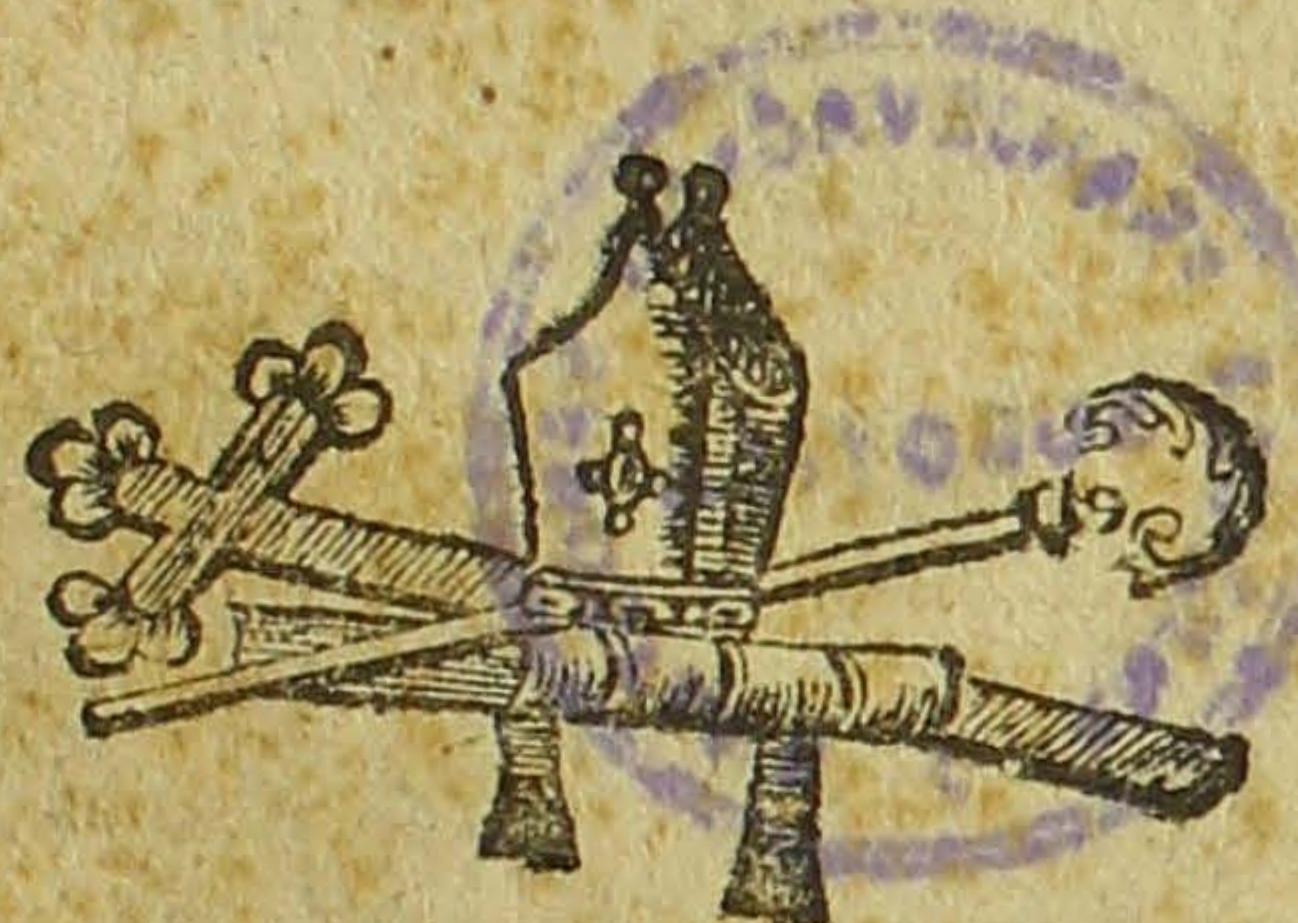
u Biskupiu Stolnih Cêrkvah, Bosan-
ske, illiti Djakovacske i Srimiske zà-
konito ujedinjenih,

Slicsnoricsno izveden, i od strane Srimskog'
Biskupata pokorno prikazan

Po

Antunu Mihalichu

s. Bogoslovja Naucitelju, Okolisha Petrovara-
dinskog' Vice - Archi Diakonu, i Xùpe
Gradske u Petrovaradinu Paroku.



U NOVOM - SADU,
Slovima Pavla Jankovicha povlast. Knjigo - Pri-
tiskaoca. 1830.

zKvn.org.rs

RII-8°

Quam speciosi pedes evangelizantium paeom,
evangelizantium bona! Rom. 10, 15.

Quo Deus, et quo digna voeat fortuna sequa-
ris. Aeneid. 12.

Frku
1330.





Csudnovate noch! zlamenitog' Sànska!

Prie jur' pònochí, do biloga dànska!

Istom sinoch legó, i drimati pocse,

San mi ocsi stègo, i sànjati zacse.

Tàvnost niku vidim od Pannonskih Gorah, *

Nebo okom slidim po Slavonskih Dvorah.

Ovdi * kanda svitje, i zora se jàvlja;

Ondi * mràcsnost litje, na tugu se spràvlja.

Neima tamo Zvizde, nit' Miseca punnog',

Neima Neba gizde, znàk je Serdca tùxnog'!

Nit' je vidi polja, nit' zelenog' lista,

Sva su tàvna s'polja, tuxna Narav ista;

Nit' tu csuti glàsa, nit' pivaju ptice,

Nit' xitnoga klàsa nit' vidi marvice;

Sve je kanda gluho, nit' veselog lica,

Nisht' necsuje uho, ista suzna dica.

Je-

* Kod Stolnog' Biograda. * U Slavónii.

* Oko istog Stolnog' Biograda.

Jedno samo spazi , premda i to tåvno .

Nitko da odlazi , al' neznado jåvno
Tko je ? kudal' ide ? to znam dobro sàmo ,

Da u kolla side , i vozi se àmo .

Mlogi njega prate , al' su svi turovni ,

Neche da se vråte od placsa umorni .

Istom tutanj postá od Hintòvah mlogih ,

Al' i mracsak ostá na toj tuxnoj Slogi .

Indi sada idu , i voze se hitno ,

Svuda svitlost vidu , i putuju sritno .

I kad àmo idu , sve vedrie biva ,

Sad Danicu slidu , i Misec jim siva .

Sùncu Zora , vråta vech otvora bila ,

Biser oko vråta , zlatna su joj Krila ,

Pak nam Jutro nosi , i Danak nam biva ,

Millo svuda rossi , xedna Nàrav ziva .

Rumene se Gore priko nashih Vodah , *

Muslim kanda gore , Pùk veseo hoda .

Sve je ovdi Slàvno , Sunce xàrko grie ,

Al' je ondi tåvno sve se Nebo krie .

Ah

* Dunav , Drava , Sava . Glasovite Rike , ko-
je Slavoniu oblijaju , dicse , i korist joj nose .

(5)

Ah o Boxe milli! shto to biti mđra?

Zar se Nebo dili od Pannonskih Gorah?

Nebo od njih dili, il' kukavna Matti

Nad Jedincem cvili? kad ga triba slatti

Na dushmana Gràda, da s-prolitjem Kêrvi

Njega on savlàda, il pogine pêrvi?

I' Zàrucsnik svoju ostavit' imade

Zàrucsnicu, koju Bog mu imat' dade?

I' Pastira Glávnog', nikog' Puka nesta,

U Kriposti Slávnog', i Dika mu presta?

Svakojako gàtam, nit' dokucsit' mogu,

(Sinne samo fatam) ritku tu neslogu.

Trudim se ja tako, nit' pokaja imam,

Pitam svakojako, nit' odgovor primam.

I' se opet siti — k- Melpomeni slàvnoj

Ovdi ja pohiti, Prorocsici glávnoj.

Melpomeno slàvna od vrimenah stàrih,

Prorocsico glávna nad vàxnima stvàrih!

Gi Boginjo milla! sad mi molim, kàxi,

Nisil' ti shto snilla? nisul' Gornja, lâxi?

I' istinu vode? shto li, kako li je?

I' se s-kim podvode? tko je taj, i gdi je?

Dosta Sinko! veli: jurve sve sad znàdem,
 Shto ti Sêrdce xeli, evo da ti dàdem.
 Ja sànjala nisam, nit' mi triþa toga,
 Budna Boxica sam, i derxim se Boga,
 Ja vech naprid vidim, gdi, shto, kako biva,
 Boxje Svitte slidim, kano csista Diva.
 Sve sam prie znala neg' ti àmo dodje,
 Tu sara ja csekala, prie, neg' ti podje.
 Ovdi dakle stani, i poslushaj ricsi,
 Nitko ti nebrani, samo ti nevicsi.
 Tvoji sinko sànci mlogo zaderxaju,
 Xalosti su znàci, al' i radost daju.
 Ona tàvnost tamo, i ostala tùga,
 Izrek jesu samo Sinovskoga dùga.
 Stolnog Biograda Sinci ondi cvile,
 Slàvnog' stàrog' Gràda, jer se oni dile
 Od Biskupa svoga, od Pastira Glavnog,
 Od svog' primilloga Otca, Roda slàvnog'.
 Ide SUCSICH PAVO plemenita Roda,
 O Ti moja Slavo! i sveg' tvog' Naroda!
 Ide àmo k-vami, ide u Djakóvo,
 Da ostane s-vami, i da primi novo
 Biskupata brime, da ga sveto rávna,
 Proslavi mu Ime, ucsi dilla pràvna.

(7)

le, alli stade, eno gledaj tamo

Gdi Blagosov dade, nit' je to sve samo;

n pozdravlja millo, pervo svoje Staddo,

Stàro, Mlàdo bilo, sve On prima rado;

uze ôko liva, al' On nepristaje,

Kripost On uliva, nauk svakom' daje.

ato svi tuguju, nit' Ga pustit mogu,

Ondi Njega shtuju, vapest: o po Bogu!

avít Njemu práve xêljne uspomene,

Od ljubavi práve, Serdce vech jim venne.

lli tûga csim je, svuda ondi vecha,

Vecha kod vas tim je svud csekana srecha.

ato kad' poidoshe sve svitlie biva,

Nigdi nezájdoshe: veli ova Diva.

laván je to Csovík, Lístak vashe Gore,

Slávan bit' che navik tako svi govore.

iran ti je Bogu, viran Cáru Svomu!

Ljubi lipu slogu, mio On svakomu!

iran Domovini, viran Svetom' Zvànju,

Vash On Jezik cini, u svakomu Znànju.

Icsjom, dillom móxan u Kriposti svakoj,

A izgledom sloxan u Pràvnosti sladkoj,

ostoljuban k-tomu, i veselog' Lica,

Serdcu njegovomu, milla ista dica.

Zvi-

ZKvh.org.rs

Zvizda Mu je Pràvda, ova Njega vodi,
 Samo ta s- Njim vlàda, njemu da ugodi.
 Krunna mu je Mudrost, ova Njega prati,
 Ta Razuma Vedrost, s-Njim se svud' uvrati,
 Od Naukah On je Zakrilitelj Slàvni,
 I Mecenas to je, svakog' Dobra Glàvni.
 Uvesti che Ucsno, On med' vami Druxstvo,*
 Premda bilo mucsno, za ukinit robstvo
 Od neznànja rùxnog', i Kraljestva tmine,
 Od sna takvog' tùxnog', da vam Sunce sine.
 Vinac od kripostih, na persimu lexi
 Svakojake versti, kud Mu serdce tèxi,
 Eto sad ti rekó tvojeg sànska Glàvno
 Al' sve neizrekó, shto je ovdi slàvno

Tko

* Jurve davno, ova vrucha xelja u Serdeu svakoga pràvoga, dobrega, i plemenito mislechega Domorodca kipi, da se u Slavonii Ucsno Druxstvo podigne, po koga trudu, bi se Jezik Slavonski utverdio, i izverstio; lipa i koristna Znanja svake versti, u istom Jeziku, podigla i procvala, i tako Razum prosvitlio, a serdce oplemenilo, jednom Ricsjom, Narod nash ugladio. O kolika Dobra nebi iz takvog' Ucsnog' Druxstva

pro-

(9)

To bi sve kazao? csu' chesh vishe sutra,
Vishe neg' si znao, eto skoro jutra.
Kom ova recse, pak odleti Zrakom
Kanda krila stecse, ode nikud mrakom.
Se zatim tergó, i zaneshen csúdim,
Sav se od strah stergo, i od sna se bùdim,
Ukad ustá hitro, ter Prozoru stupi,
Jutro vidim bistro, a Narod se kúpi.
Rzgovore glasne, tu napolju csujem,
Oprave su krásne, tìx nog' nisht' necsujem,
Ma rádost trepti na svakoga licu,
Mlogi zatim hlepti, da nakiti dicu.
Secsano se nose, u Tambure biju,
Dive plettu kose, med nje Cvitje viju.

Vin-

protekla, i po cilom Narodu razlila se, na opchinsko svih dobro! Moxebit, da bi se takvo Ucsno Društvo, najbolje, i najsritnije u Djakovu ustaniti moglo. Svaki bi doisto, u to ime, i na ovu slávnu odluku, svoj dilak rado pruxio; a nasha Gospoda, i (p. n.) Velikashi Slavonski, bi to josh s-darexljiviom rukom esinili. Njovo pako pridobro Ces. Kral. Velicsanstvo bi k-tomu dragovoljno privolilo.

zkh.org.rs

Vinci tu se plettu, put **se** granjem kitti,

Odsvud glàsi lettu: Eto Biskup hiti.

Hiti Biskup PAVO, hiti **SUCSICH Slàvni**,

O Ti sjajna Glavo! Ti Pastiru Glavni!

Hiti u Djakovo, da Biskupat primi,

Radostno je ovo, to nam tûgu snimi;

Hiti, jerbo gerli Zarucsnicu millu,

Da se s-njom zagerli, tu ositja sillu,

Da ispunni svaku dobrog dilla struku,

Csegaradi jàku Bog Mu pruxa ruku —

Te kad' zacsu glàse, plivam u vesèlju,

Neznam skoro zase, jer mi punne xèlju.

Ti o Divo jásna! Ti Boxico moxna!

Prorocsico kràsna! u besedi sloxna!

Melpomene zlato! gdi si? sad mi kàxi!

Serdce moje zato Tebe ovdi tràxi,

Da pozdravi tebe, dati fàlu dade,

Stim razgali sebe, shto najbolje znade!

Jer sad vidim jàvno, da je sve istina,

Shto mi bishe tàvno — Istine si Stina.

SUCSICH, Slàvno Ime, jurve k-nami dodje,

I Djakovo s-Njime vech se dicsit podje.

Triput blago njemu *! Blágo Domovini!

Blágo Srimu svemu, milloj Otacsbini!

Cér-

*Djakovu, i ciloj Slavonii.

(11)

Cerkvi Bóxjoj blágo! Blágo svem' Národu!

To je pràvo Blàgo Slavonskomu Rodu,
Shto od Neba dòbi, on toliku millost

Da u svakoj dòbi, sad mu cvate Kripost;

Cvate milla Kripost, cvatu lipa Znanja,

Sveta Bogoljubnost, duxnost nasheg Zvanja.

Ajde dakle Bratjo! poidmo svi Biskupu,

Tko se nebi svratjó Tolikomu Stupu?

Radujmose s- Njime, falu Bogu dajmo!

Kripech Serdce s-time, Njega pozdravljaljajmo.

Plamen od Ljubavi neka sada gori,

Nek' se taj Dan slavi, dokle Svit govori.

Ciste neka xelje Njemu naprid idu,

Nashe nek' veselje, one opet slidu.

Zdrav nam' indi bio, o Pástiru milli!

I nad staddom bdio, Bogu da omilli.

Csuvaj, bràni ovo, od nezdrave pashe,

Staddo tvoje nòvo, da se Dùshe plashë

Od grihotte svake, od nerедnog' dilla,

Svetog' Duha Zrake, csine serdca milla;

Serdca milla Bogu, milla Dobrom' Caru,

U tom' tad' Prilogu, svako zlo satàru.

Na odluku ovu molit' chemo Bóga,

Da Ti dade novu, Duha Nebeskoga

Po-

zkh.org.rs

(12)

Pomoch onu Gòrnju , s-kom chesh svaka móchi ,
Sillu razbit' dòljenju , i do Cilja dòchi .
Zdrav nam' dugo bio ! xivi mlogo Litah
Mloge Ti broio , Dane ovog Svita !
Zlatne nek' Godine Jana , Tebi gode !
Smert prid Tobom gine , a Radosti rode !

V i v a t ! ! !



zkh.org.rs

